

1
Editorial

Une protection confortable et efficace contre les huiles et lubrifiants

2
Les visiteurs de Batimat découvrent les solutions ciblées d'Ansell

Equipe Ansell France renforcée avec un nouveau directeur et Responsable Grands Comptes

3
Secteur du raffinage du pétrole: Ansell participe à améliorer la sécurité

AlphaTec™ protège les opérateurs à la raffinerie Total de Lindsey (GB)

4
Maîtriser les DES: une étape vitale dans toute unité de traitement

HyFlex® 11-120: adieu les DES!

in touch

The Ansell Newsletter

Chère lectrice, cher lecteur,

Avant que ne débutent les fêtes de fin d'année, nous vous offrons la dernière édition d'InTouch 2007. Comme vous l'aurez remarqué, nous avons procédé à certaines modifications: la mise en page a été revue et corrigée, et notre approche a quelque peu évolué...

L'idée de base qui sous-tend InTouch demeurera inchangée. Ce bulletin d'information est notre outil de communication de prédilection pour renforcer nos liens avec vous. En plus de vous informer sur de nouveaux produits et événements, nous souhaitons partager avec vous, grâce à des articles approfondis, notre vaste expertise en matière de protection des mains.

Quelques exemples? Dans chaque InTouch, nous nous pencherons sur un secteur spécifique, comme le raffinage du pétrole dans ce numéro. Nous vous ferons part de nos découvertes sur certains dangers d'exposition spécifiques. Et nous vous présenterons des leaders d'opinion de premier plan, que nous consulterons pour un maximum d'articles.

Satisfaits des premiers résultats, nous comptons poursuivre dans ce sens, en espérant que ce nouveau « look » vous plaît. Votre avis compte beaucoup pour nous: n'hésitez pas à nous envoyer vos commentaires, questions ou suggestions.

Nous vous souhaitons d'ores et déjà d'excellentes fêtes de fin d'année et une prospère année 2008!

Bonne lecture,

Werner Heintz - Sr Vice President & Regional Director Europe, Ansell Healthcare



Editorial

Une protection confortable et efficace contre les huiles et lubrifiants

Beaucoup d'opérateurs manipulent au quotidien des huiles et des graisses dans les secteurs les plus divers. Inconscients des dangers qu'ils encourent, ils ne portent pas de gants adéquats. Or le contact avec ces substances peut causer des maladies de la peau. La solution? Leur faire prendre conscience et leur fournir des gants de protection confortables.

Des recherches ont démontré que le contact avec des huiles, graisses, lubrifiants, etc. peut provoquer des maladies cutanées. Au Royaume-Uni, par exemple, environ 200 cas* de dermatite de contact causés par des expositions à des huiles et des produits réfrigérants sont rapportés chaque année, un chiffre indubitablement loin de la réalité. Pis

encore, suite à des tests révélateurs, l'huile minérale a été reprise dans le rapport américain sur les carcinogènes.

Perception et confort chez les utilisateurs

Outre l'aspect humain, les maladies cutanées sont chaque année responsables d'absentéisme et de pertes pour les employeurs. Ceux-ci s'attachent à respecter une législation toujours plus stricte, comme la directive européenne 89/656 sur la protection des travailleurs. Mais obliger les travailleurs à porter des gants ne suffit pas. Deux aspects en particulier peuvent les encourager: la perception des dangers et un confort optimum. Seuls des gants confortables, qui s'enfilent comme une seconde peau et qui n'engendrent ni perte de dextérité ni inconfort ergonomique

seront acceptés. Sécurité et productivité s'en trouveront améliorées.

Les solutions Ansell de la nouvelle génération

Pour Ansell, notre engagement à améliorer la sécurité des opérateurs est lié au design ergonomique. En témoigne le nouveau gant HyFlex® 11-920 lancé récemment. Il combine une excellente préhension des objets huileux et une protection adéquate de la paume contre les liquides. Il offre une alternative plus sûre, mais tout aussi confortable, aux gants en coton, cuir et matières synthétiques poreuses, habituellement utilisés pour manipuler des pièces légèrement huileuses.

Pour plus d'info, veuillez contacter votre délégué local.

* Chiffres issus d'EPIDERM basé au Royaume-Uni (un programme dans lequel les dermatologues enregistrent des cas de maladies professionnelles de la peau)

Les visiteurs de Batimat découvrent les solutions ciblées d'Ansell

Ansell Healthcare dispose d'une longue expérience sur le marché des gants et connaît bien les divers secteurs industriels. Le fabricant propose de ce fait des solutions et des conseils spécifiques à chaque secteur. Lors du salon Batimat, qui s'est tenu à Paris Expo du 5 au 10 novembre, nous avons proposé nos solutions au secteur du bâtiment et de la construction.

Batimat, qui en était cette année à sa 28ème édition, se profile à juste titre comme le salon de la construction le plus important et le plus international. Cette année, 447.738 visiteurs – un record – sont venus découvrir les grandes innovations des industriels du secteur. Sa première participation à ce salon de référence a permis à Ansell de souligner l'importance de la protection des mains et de mettre en évidence son expertise dans le secteur de la construction.

La protection des mains est capitale

“Batimat a eu droit à une première,” explique Agnès Berthault, Business Development Manager Construction, “car c'était la toute première fois qu'Ansell approchait directement le secteur de la construction. Dans un premier temps, nous souhaitions sensibiliser les visiteurs à l'importance de la protection des mains

dans leur secteur. Selon la 4ème Enquête européenne sur les conditions de travail, le secteur présente le degré d'exposition le plus élevé aux facteurs de risques professionnels. Comme les mains sont les parties du corps les plus exposées, il est capital de bien les protéger. Une protection qui fait encore trop souvent défaut chez les travailleurs de ce secteur.” Ansell entend remédier à ce problème.

Plus de solutions sur mesure

Chaque application et chaque risque requièrent une protection différente. Afin de comprendre les besoins et exigences du secteur de la construction en matière de protection, Ansell a consulté des experts. Nous avons ensuite constitué un assortiment complet de gants spécifique à ce secteur et l'avons lancé lors de Batimat.

Afin d'aider les professionnels de la

construction et du bâtiment à choisir les gants les plus adaptés à leurs applications et risques d'exposition spécifiques, nous avons aussi développé et présenté au salon Batimat un nouveau display, accompagné d'affiches et de brochures. Les détaillants Ansell en seront bientôt équipés. Agnès Berthault: “Le concept est simple: il suffit de sélectionner les activités, les risques et les besoins de protection appropriés dans notre liste pour être guidé vers le gant le plus adapté. Nous fournissons ainsi véritablement une valeur ajoutée à nos clients.”



Equipe Ansell France renforcée avec un nouveau directeur et Responsable Grands Comptes

Depuis peu, Denis Leblond est à la tête d'Ansell Occupational Healthcare en France. Il a récemment accueilli un nouveau Responsable Grands Comptes: Jean-Marc Philippart.



Denis Leblond



Jean-Marc Philippart

Denis Leblond est un visage familier au sein de l'équipe d'Ansell France. Il a rejoint les rangs d'Ansell il y a 10 ans, en tant que vendeur. Il s'est ensuite vu confier une série de

fonctions marketing. Aujourd'hui, il est à la tête d'une équipe de 9 personnes. « Ansell a une position de leader sur le marché, grâce à ses services, son expertise et ses produits.

J'entends renforcer cette position avec l'aide de toute l'équipe. L'équipe actuelle d'Ansell Occupational France est parfaitement motivée pour partager le plaisir du succès et de la croissance, » déclare Denis Leblond.

Jean-Marc Philippart est l'un des membres de cette équipe. Il est entré depuis peu chez Ansell. Il a une certaine expérience dans les EPI, car après une carrière dans le secteur du papier, il a travaillé comme responsable commercial chez un distributeur d'Ansell. Jean-Marc Philippart : « Dans mon ancienne fonction, je connaissais déjà les solutions novatrices et qualitatives d'Ansell. Les produits me passionnent et il règne ici une ambiance à la fois très professionnelle et très humaine. Ce nouvel emploi est pour moi un beau défi et j'adore ça. »

Secteur du raffinage du pétrole: Ansell participe à améliorer la sécurité

Identifier les dangers potentiels, veiller au respect des normes et règles de sécurité en vigueur, et prendre les mesures de protection appropriées. Telles sont les lourdes responsabilités qui incombent aux responsables santé et sécurité dans le secteur du raffinage du pétrole. Grâce à sa longue expérience dans ce domaine, Ansell fournit des conseils d'expert et des solutions de protection ciblées.

Les raffineries de pétrole sont des systèmes complexes. Leurs nombreuses unités transforment le pétrole brut en gaz et liquides inflammables. Ce processus nécessite des connaissances, un contrôle et une expertise spécifiques. Les dangers sont multiples. Fortes contraintes et corrosion menacent les réservoirs, équipements et canalisations durant le processus qui s'opère à des températures et pressions élevées. Les risques de fuites et d'inflammation des produits sont considérables. Sans oublier les dangers pour la peau en cas de contact avec des vapeurs, des surfaces brûlantes ou des produits chimiques.

Les gants, une nécessité absolue

Les mains des opérateurs sont exposées à des dangers potentiels à chaque étape du processus de raffinage (échantillonnage, inspection, lecture des jauges, tests et réparations, maintenance, etc.). Dans l'unité de craquage catalytique à lit fluidisé, par exemple, des liquides ou vapeurs extrêmement chauds (700°C+) contenant des hydrocarbures, ou des flux de déchets chimiques liquides constituent de sérieuses menaces. Les gants sont donc ici une nécessité absolue.

Des solutions ciblées

En tant que leader global de son marché, Ansell connaît bien les secteurs les plus divers. Pour le segment du raffinage du pétrole, nous collaborons avec des experts en sécurité du domaine, qui nous aident à développer des solutions idéalement adaptées aux besoins des opérateurs et entrepreneurs.

Notre portefeuille de solutions comporte un éventail de produits tous conçus pour



rencontrer des problèmes de sécurité spécifiques. Ansell Grip Technology™ est une innovation qui cible les risques dans les environnements chimiques et explosifs. Intégrée au gant AlphaTec™ résistant aux produits chimiques et aux nouveaux gants HyFlex® II-920 imperméables aux liquides, cette technologie unique résout les problèmes de perte de contrôle dus à l'eau, la graisse et/ou l'huile. Autre technologie novatrice précieuse pour les raffineries, Aquadri™ prévient la moiteur des mains.

Faire des meilleures pratiques la norme de base

En plus d'offrir des solutions novatrices, nous prodiguons des conseils spécialisés. À cette fin, nous déployons notre outil unique d'évaluation, GuardianSM, qui, sur la base d'une analyse approfondie des processus de raffinage, identifie les gants requis dans chaque unité. Des rapports générés par ordinateur aident le client à élaborer un plan de communication. Le personnel sur le terrain peut alors être informé des dangers propres à chaque unité et des gants les plus adaptés. Ainsi, nous aidons à améliorer la sécurité des lieux, créons une intendance spécifique aux produits chimiques et standardisons des solutions de façon à faire des meilleures pratiques la norme de base.

Vous souhaitez bénéficier de l'expertise d'Ansell ou recevoir plus d'info? N'hésitez pas à contacter votre délégué Ansell.

AlphaTec™ protège les opérateurs à la raffinerie Total de Lindsey (GB)

Depuis 2006, les opérateurs de la raffinerie Total de Lindsey, près d'Immingham, dans le nord du Lincolnshire, utilisent à leur plus grande satisfaction le gant AlphaTec™, qui intègre la Grip Technology™ d'Ansell.

« Nous avons besoin d'un gant sur mesure, capable de nous protéger de nombreux produits chimiques », explique Brian Sidell, conseiller régional en sécurité. « Un essai de 3 mois a révélé que le gant Alphatec™ offre une préhension incroyable, notamment lors de la manipulation de bouteilles en verre huileuses, et une protection remarquable contre les huiles lubrifiantes, graisses et hydrocarbures aromatiques. Combiné au soutien technique d'Ansell, AlphaTec™ est véritablement devenu le gant de notre choix. »



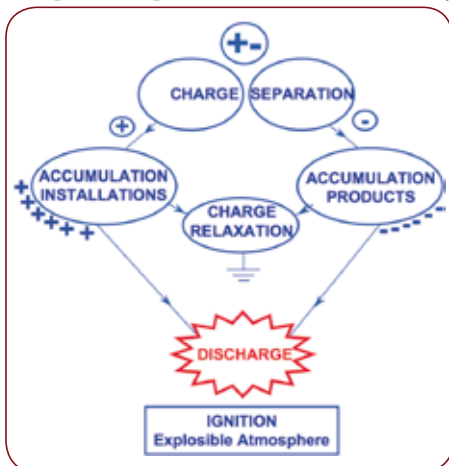
Maîtriser les DES: une étape vitale dans toute unité de traitement

Pour beaucoup de personnes, une décharge électrostatique (DES) n'est rien d'autre que le choc perçu en touchant une poignée de porte métallique, après avoir marché sur un tapis. Mais cette même DES peut enflammer des mélanges inflammables et endommager des composants électroniques. La prudence est donc de mise. In Touch s'est entretenu à ce sujet avec l'expert sécurité Richard Rogers, à l'issue de sa récente conférence au salon A+A.

Pour maîtriser la DES, il convient de bien comprendre comment elle se produit. Le Dr Rogers explique: « Lorsque deux matériaux entrent en contact puis se séparent, par exemple un liquide qui coule dans un tuyau, une charge statique est générée. Si l'objet est branché à la terre, la charge disparaîtra. Dans le cas contraire, la charge s'accumulera pour finalement se décharger. » La forme la plus courante de DES est une étincelle qui peut enflammer des matières et causer des explosions en atmosphère inflammable. Un phénomène qui a causé de graves accidents dans le passé.

De l'importance d'une mise à la terre correcte

Tout brancher correctement à la terre est indispensable pour éviter les DES. « Les 3



règles-clés à suivre sont: s'assurer que tous les conducteurs et pièces métalliques sont à la terre, de même que les personnes, et éviter d'utiliser des plastiques isolants, » précise le Dr Rogers. Les vêtements antistatiques sont un must. Les gants et autres pièces d'habillement antistatiques doivent être conformes aux normes européennes EN1149.

Environnements explosifs

« Dans les environnements explosifs comme les entreprises chimiques ou les raffineries de pétrole, prévenir les décharges électrostatiques est une question de vie ou de mort. C'est pourquoi la Directive UE ATEX – ATmosphère EXplosive – a fixé pour les employeurs une série d'exigences minimales destinées à protéger les travailleurs. Elle prescrit notamment une procédure d'évaluation qui cible spécifiquement les risques de DES et l'utilisation d'EPI qui n'augmentent pas ces risques. »

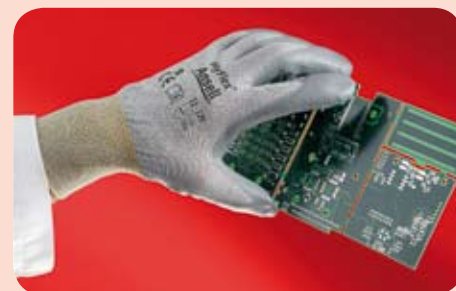
Prévenir les dommages dans l'électronique

Dans la microélectronique, le danger est d'un autre ordre: les DES endommagent immédiatement ou à terme les composants électroniques, affectant ainsi la qualité du produit et le résultat financier. Comme les composants électroniques deviennent toujours plus petits – et donc plus sensibles aux DES –, et qu'ils jouent un rôle crucial dans la vie de tous les jours (ex. les airbags), les fabricants investissent fortement dans la prévention des DES. Les EPI antistatiques, les gants y compris, sont devenus vitaux dans ce secteur.

Selon le Dr Rogers, le nouveau gant dissi-

patif d'Ansell est capital pour ce secteur, à condition que les utilisateurs tiennent compte de cette remarque importante: « Les matériaux dissipatifs libéreront progressivement la charge statique, prévenant ainsi les DES. Mais porter des gants antistatiques ne suffit pas. Tout outil manipulé dans tout secteur doit être à la terre. La directive ATEX stipule même que tous les gants devraient être munis d'un avertissement: 'les éléments manipulés doivent être branchés à la terre'. »

HyFlex® 11-120: adieu les DES!



Grâce à ses propriétés dissipatives, ce nouveau gant antistatique d'Ansell – disponible en trois versions – offre une haute protection contre les DES. Fin et souple, il est idéal pour l'électronique.

Fait remarquable: il est enduit d'une mousse en nitrile et ne contient donc pas de formamide de diméthyle. Il ne laisse aucune trace de doigt: les surfaces restent propres et intactes. Un atout capital en microélectronique!

Ansell SA

2, boulevard du Moulin à Vent BP 78395 F-95805 Cergy-Pontoise Cedex France

Phone: + 33 (0)1 34 24 52 52 Fax: + 33 (0)1 30 73 93 46 Fax Order Service: + 33 1 30 30 21 38

http://www.ansell.eu E-mail infofrance@eu.ansell.com

Ansell